

TRASMISSIONE IDROSTATICA A RUOTE INDIPENDENTI

HYDROSTAT TRANSMISSION WITH INDIPENDENT WHEELS
HYDROSTATISCHE ANTRIEB MIT UNABHÄNGIGE RÄDER
TRANSMISSION HYDROSTATIQUE AVEC ROUES INDÈPENDANTES
TRANSMISION HIDROSTATICA CON RUEDAS INDIPENDENTES



CROSS: PER LAVORARE NELLE PENDENZE PIÙ DIFFICILI

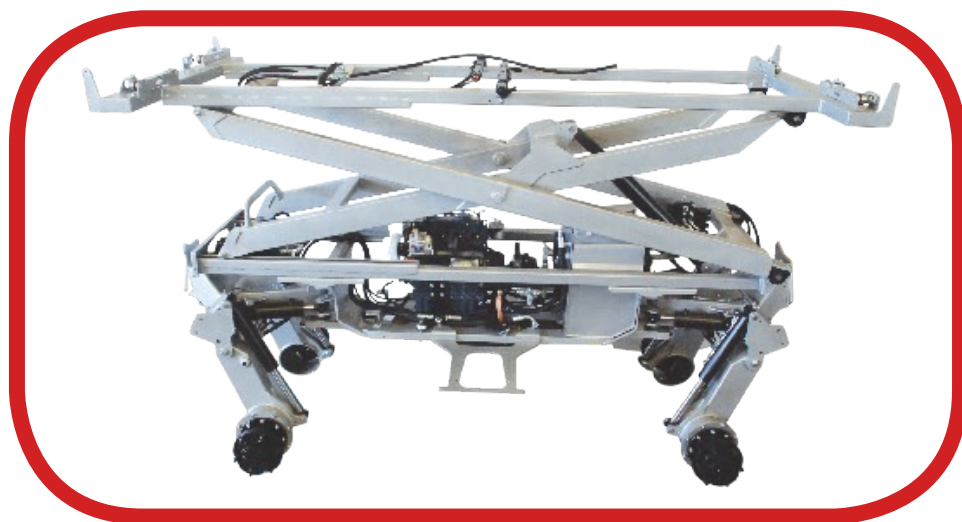
-  TO WORK IN SLOPE
-  UM GENEIGTE ARBEIT
-  POUR LE TRAVAIL EN PENTE
-  POR TRABAJAR EN PENDENCIA



CROSS

GRANDINE

CROSS



-  **VERSIONE DIESEL**
-  DIESEL VERSION
-  DIESEL VERSION
-  VERSION DIESEL
-  VERSION DIESEL



-  **VERSIONE ELETTRICA**
- "ECO"**
-  ELECTRIC VERSION
-  ELEKTRISCHE VERSION
-  VERSION ÉLECTRIQUE
-  VERSION ELECTRICA

BRUSHLESS TECHNOLOGY

**35% IN PIÙ DI DURATA
DELLE BATTERIE!**

**MORE THAN 35% IN BATTERY LIFE!
MEHR ALS 35% DER LEBENSDAUER
DER BATTERIE!
PLUS DE 35% VIE DE LA BATTERIE!
MAS DE 35% EN LA VIDA DE LA
BATERIA!**



CROSS eco



-  **FACILE DA USARE**
-  **SIMPLE TO USE**
-  **EINFACH ZU BEIDIENEN**
-  **FACILE À UTILISER**
-  **DE FACIL UTILIZACION**





CROSS

4RM - 4RST

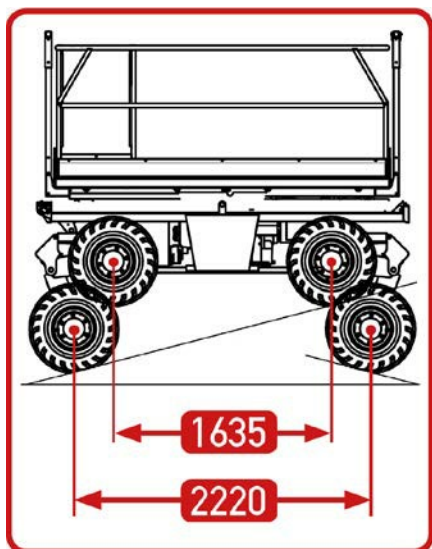
L'UNICO CON "I PIEDI SEMPRE A TERRA"

THE ONLY ONE WITH ALL THE FEET ON THE GROUND
DER EINZIGE MIT IMMER ALLEN FÜSSEN AUF DEM BODEN
LES SEUL AVEC TOUJOURS LES PIEDS SUR TERRE
EL ÚNICO CON TODOS LOS PIEDOS EN SUELO



46% 25°

26% 15°



MAX PENDENZE E MAX SICUREZZA GRAZIE AL LIVELLAMENTO SULLE 4 RUOTE INDIPENDENTI



MAX. SLOPES AND MAX. SAFETY THANKS TO THE
LEVELLING ON THE 4 INDIPENDENT WHEELS



MAX. NEIGUNG UND MAX. SICHERHEIT DURCH DEN
AUSGLEICH AUF DEN 4 UNABHÄNGIGEN RÄDERN



MAX. PENTES ET MAX. SÈCURITÉ GRACE AU
NIVELLEMENT DES 4 ROUES INDIPENDENTES



MAX. INCLINACIONES Y MAX. SEGURIDAD
GRACIAS AL NIVELAMIENTO DE LAS 4 RUEDAS
INDIPENDIENTES



RUOTE INDIPENDENTI AUTOLIVELLANTI



SELFLEVELING INDEPENDENT WHEELS



UNABHÄNGIGE SELBSTREGULIERENDE RÄDER



ROUES INDÉPENDANTES AUTO-NIVELANTES



RUEDAS INDEPENDIENTES AUTONIVELANTES

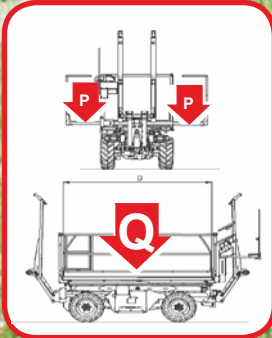
AUTOLIVELLAMENTO AUTOMATICO, MAX CONFORT IN TUTTE LE SITUAZIONI, NON SI PIANTA MAI

-  AUTOMATIC SELFLEVELLING SYSTEM, MAX CONFORT IN ALL THE SITUATIONS, IT NEVER GETS BOGGED DOWN
-  AUTOMATISCH-AUTONIVELLIERUNG, MAX. KOMFORT IN ALLEN SITUATIONEN, ES DRINGT NIE EIN
-  AUTO NIVELLEMENT AUTOMATIQUE, CONFROT MAXIMALE EN TOUTE LES SITUATIONS, IL NE SE PLANTE JAMAIS
-  AUTONIVELAMENTO AUTOMATICO, MAXIMO CONFORT EN TODAS LAS SITUACIONES, NO SE PARA NUNCA

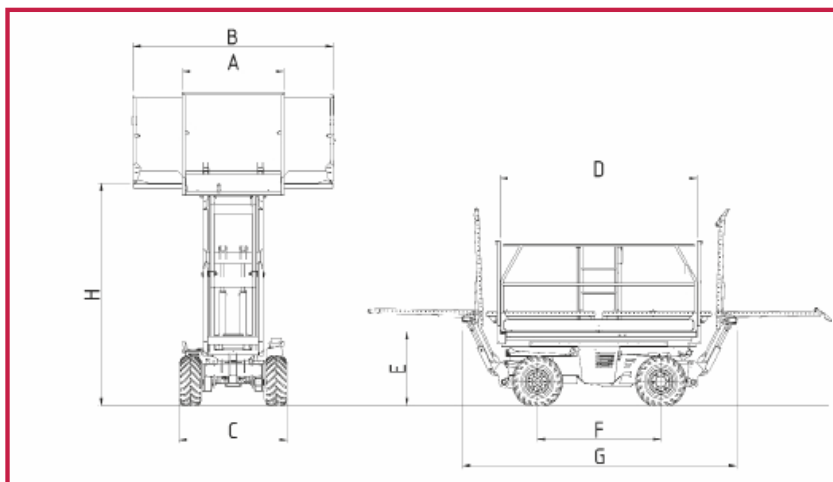




-  **CONSOLLE DI COMANDO**
-  CONTROL CONSOLE
-  ELEKTRISCHE VERSION
-  VERSION ÉLECTRIQUE
-  VERSION ELECTRICA



	D=2500/3000 mm
P(g)	200
Q(kg)	800



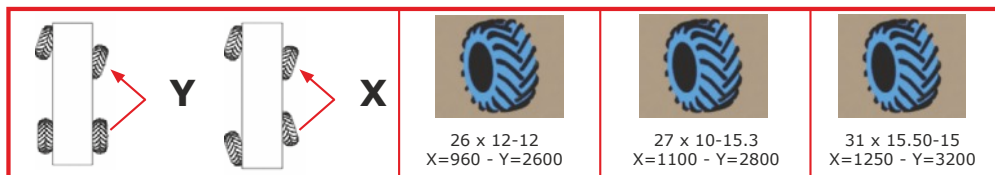
VERSIONE DIESEL

🇬🇧 DIESEL VERSION

🇩🇪 DIESEL VERSION

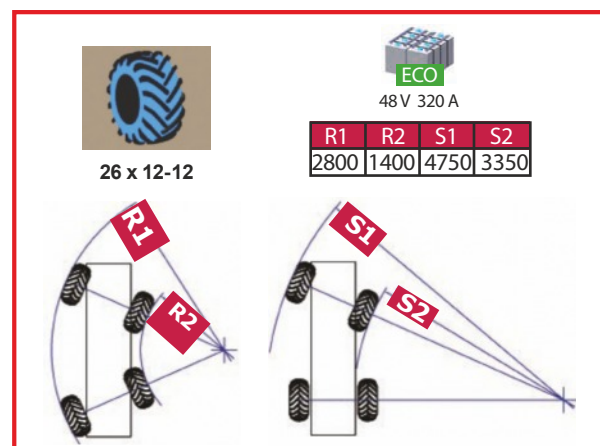
🇫🇷 VERSION DIESEL

🇪🇸 VERSION DIESEL



MODEL	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	 NO OPTIONAL					
CROSS SÜDTIROL 120	1200	2250	1350	2500			4000	2800	1945	1995	 0 - 3,2 Km/h	 26 X 12-12 TRACTOR	 27 X 10-15,3 TRACTOR	 31 X 15,50-15 TRACTOR
CROSS SÜDTIROL 135	1350	2660	1350					1995						
CROSS 120	1200	2250	1350	3000				2980	2060	2130	 0 - 5 Km/h	 C=1350	C= 1320	C= 1550
CROSS 135	1350	2660	1350					2130						
CROSS 165	1650	3300	1550					2235						

✓ STANDARD * OPTIONAL ● POSSIBILI VARIAZIONI



VERSIONE ELETTRICA

🇬🇧 ELECTRIC VERSION

🇩🇪 ELEKTRISCHE VERSION

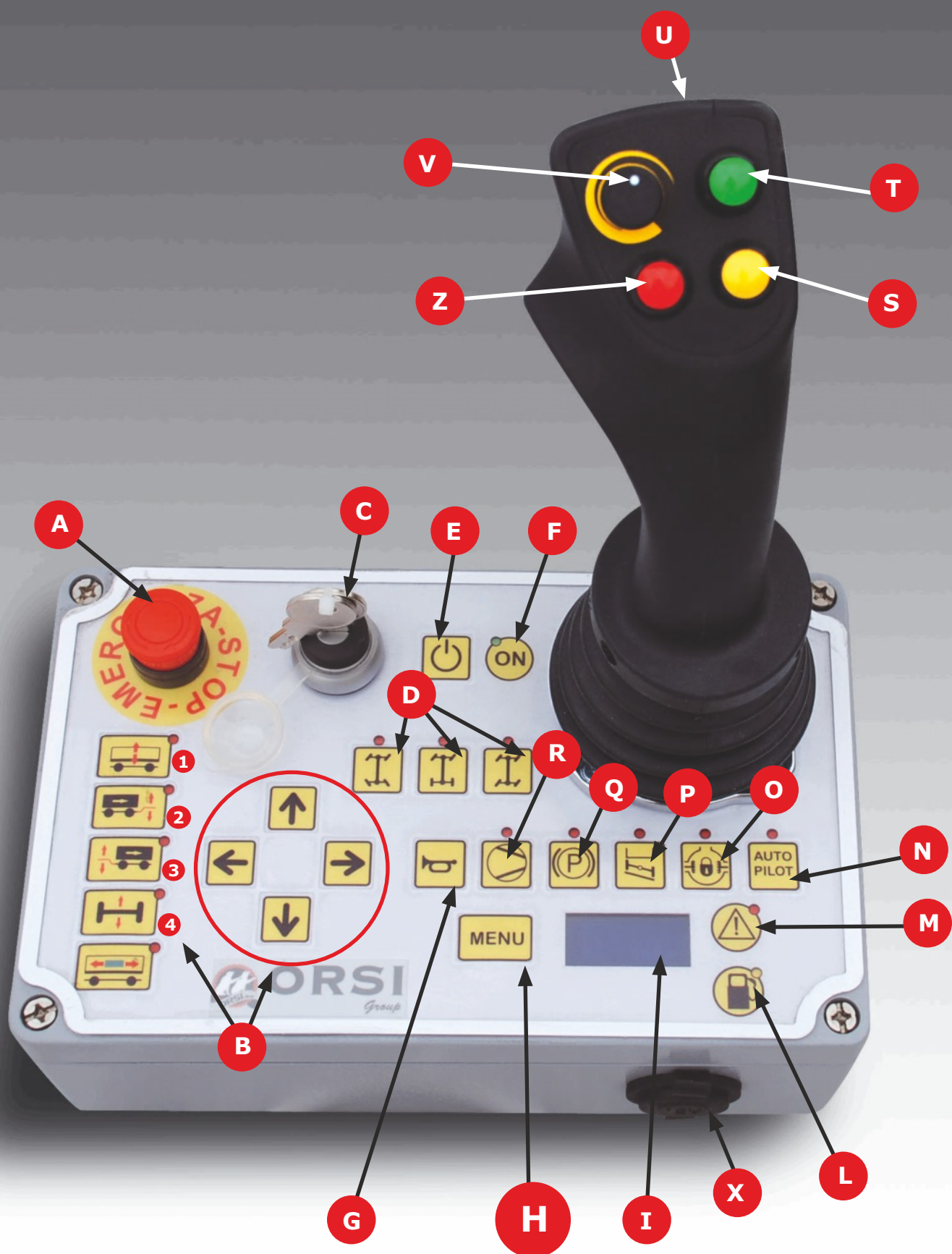
🇫🇷 ÈLECTRIQUE DIESEL

🇪🇸 VERSION ELECTRICA



MODEL	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	 NO OPTIONAL	 48 V 320 A				
CROSS SÜDTIROL 120	1200	2250	1350	2500		2220	4000	2700	2520	 0 - 2 Km/h	26 X 12-12 TRACTOR			
CROSS SÜDTIROL 135	1350	2660	1350						2570					
CROSS 120	1200	2250	1350	3000		1635		2950	2635			 +450	 C=1350	
CROSS 135	1350	2660	1350						2705					
CROSS 165	1650	3300	1550					2810						

✓ STANDARD * OPTIONAL ● POSSIBILI VARIAZIONI



RIACCENSIONE AUTOMATICA

- AUTO RESTART
- RE-ALLUMAGE AUTOMATIQUE
- AUTOMATISCHE WIEDERZÜNDUNG
- REINICIO AUTOMATICO

PRERISCALDAMENTO CANDELETTE AUTOMATICO

- AUTOMATIC GLOW PREHEATING
- PRECHAUFFAGE AUTOMATIQUE CHANDELLES
- AUTOMATISCHES KERZESVORHEIZEN
- PRECALENTAMIENTO AUTOMATICO VELAS

A ARRESTO D'EMERGENZA
EMERGENCY STOP
BOUTON D'ARRET D'OCCURENCE
NOT-AUS SCHLATER
PARADA DE EMRGENCIA

B COMANDI MOVIMENTI ABBINATI 1-2-3-4
COMBINED MOVEMENTS CONTROL
COMMANDE MOUVEMENTS COMBINES
STEUERUNG FÜR KOMBINIERTEN BEWEGUNGEN
MANDOS MOVIMIENTOS COMBINADOS

C CHIAVE D'ACCENSIONE
POWER KEY
CLEFS DÉMARRAGE
ZÜNDSCHLÜSSEL
LLAVE DE ENCENDIDO

D SELETTORI STERZATE
STERRING SELECTORS
SELECCTEURS BRAQUAGES
WAHLTASTE LENKUNGEN
SELECTORES DE DIRECCION

E ACCENSIONE
POWER
DÉMARRAGE
ANLSSER
ENCENDIDO

F SPIA ACCENSIONE
LIGHT SWITCH
VOYANT D'ALLUMAGE
ANZEIGE MOTOR LÄUFT
INDICADOR DE ENCENDIDO

G AVVIATORE ACUSTICO
HORN
AVERTISSEUR ACOUSTIQUE
AKUSTISCHES WARNSIGNAL
CLAXON

H MENÙ
MENU
MENU
MENU
MENU

I DISPLAY
DISPLAY
DISPLAY
DISPLAY
DISPLAY

L RISERVA CARBURANTE
FUEL RESERVE
RESERVE CARBURANT
KRAFTSTOFFRESERVE
RESERVA COMBUSTIBILE

M ANOMALIE
ANOMALIES
ANOMALIES
ANOMALIEN
ANOMALIAS

N AUTOPILOT CON MEMORIZZAZIONE DELLA VELOCITÀ PREIMPOSTATA
AUTO-PILOT WITH MEMORY SPEED PRESET
AUTO-PILOT AVEC MEMOIRE DE LA VITESSE
PREREGLEE/AUTO-PILOT MITSPECHERN DER EINGESTELLTEN GESCHWINDIGKEIT
AUTO-PILOT CON MEMORIZACION VELOCIDAD FIJADA

O BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE
LOCKING DIFFERENTIAL
VERROUILLAGE DIFFERENTIEL
DIFFERENTIALSPERRE
BLOQUEO DIFERENCIAL

P LIVELLAMENTO LONG. TRASV. AUTOMATICO
LONGITUDINAL AND CROSS SECTIONAL
AUTOMATIC LEVELING
NIVELLEMENT AUTOMATIQUE LONGITUDINAL ET TRANSVERSAL
AUTOMATISCHES LANGE UND QUER-HANGAUSGLEICH
NIVELAMIENTO AUTOMATICO TRASVERSAL Y LONGITUDINAL

Q FRENO DI STAZIONAMENTO
PARKING BRAKE
FREIN DE STATIONMENT
FESTSTELLBREMSE
FRENO DE ESTACIONAMIENTO

R COMPRESSORE
COMPRESSOR
COMPRESSEUR
KOMPRESSOR
COMPRESOR

S RPM -
RPM -
T/MIN -
U/MIN -
RPM -

T RPM +
RPM +
T/MIN +
U/MIN +
RPM +

U AVANZAMENTO STERZATA
STERRING FEED
AVANCEMENT BRAQUAGE
LENKUNGSFortschritt
ADELANTAMIENTO DIRECCION

V REGOLATORE DI VELOCITÀ
SPEED REGULATOR
REGULATEUR DE VITESSE
GESCHWINDIGKEITSREGLER
REGULADOR DE VELOCIDAD

Z AUTOPILOT CON MEMORIZZAZIONE DELLA VELOCITÀ PREIMPOSTATA
AUTO-PILOT WITH MEMORY SPEED PRESET
AUTO-PILOT AVEC MEMOIRE DE LA VITESSE
PREREGLEE/AUTO-PILOT MITSPECHERN DER EINGESTELLTEN GESCHWINDIGKEIT
AUTO-PILOT CON MEMORIZACION VELOCIDAD FIJADA

X PRESA 12 V
VOLT SOCKET 12
STECKDOSE 12 V
PRISE 12V
TOMA 12V

VISUALIZZAZIONE

MENÙ

- MENU
- AFFICHAGES MENU
- MENU-ANZEIGE
- VISUALIZACION MENU

VISUALIZZAZIONE

DISPLAY

- DISPLAY
- AFFICHAGES DISPLAY
- DISPLAY-ANZEIGE
- VISUALIZACION DISPLAY

RPM
T/MIN
U/MIN
RPM

ORE DA ACCENSIONE
HOURS FROM POWER
HEURES DES LA DEMARRAGE
BETRIEBSTUNDEN SEITZ
ZÜNDUNG
HORAS DESDE ENCENDIDO

DIESEL
DIESEL
DIESEL

GRADI OLIO/ACQUA
PIL/WATER DEGREES
DEGRES HUILE/EAU
OILWASSER GARDEN
GRADOS ACEITE/AGUA

ALTEZZA PIATTAFORMA
PLATFORM HEIGHT
HAUTEUR PLATE-FORME
HOHE DER HEBEBÜHNE

ORE VITA
HOURS LIFE
HEURES DE VIE
LEBENSSTUNDEN
HORAS VIDA

TENSIONE BATTERIA
BATTERY VOLTAGE
TENSION BATTERIE
BATTERIESPANNUNG

LUMINOSITÀ DISPLAY
DISPLAY BRIGHTNESS
LUMINOSITÉ DISPLAY
DISPLAY-HELLIGKEIT
BRILLO PANTALLA

GRADI INCLINAZIONE
INCLINATION DEGREES
DEGRES D'INCLINAISON
NEIGUNGSGARDEN
GRADOS DE INCLINACION

IMPOSTAZIONE ALT.MAX
SET MAXIMUM HEIGHT
DE HAUTER MAX.
EINSTELLUNG MAX-HOHE
AJUSTE DE ALTURA MAXIMA

IMP.GIRI MINIMI MOTORE
QUANDO SI AZIONA MOV.
SETTING MIN. ENGINE SPEED
ACTION MOV.
FIXATION DE TOURS MIN.DU
MOTEUR QUAND ON
ACCIONNE LE MOUV.MIN.
MOTORS DREHZAJL EINSTELLUNG
IN BEWEGUNG
AJUSTE DE MINIMA VUELTAS
MOTOR CUANDO SE
ACCIONA EL MOV.

LINGUAGGIO
LANGUAGE
LANGUE
SPARCHE
IDIOMA

VOLT BATTERIA
VOLT BATTERY
VOLT BATTERIE
VOLT BATTERIE
VOLT BATERIA

LIVELLO CARBURANTE
FUEL LEVEL
NIVEAU CARBURANT
KRAFTSTOFFSNIVEAU
NIVEL DE COMBUSTUBILE

GIRI MOTORE
ENGINE SPEED
TOURS MOTEUR
MOTOR-DREHZAL
VELOCIDAD DEL MOTOR

TEMPERATURA OLIO
OIL TEMPERATURE
TEMPERATURE HUILE
ÖL TEMPERATUR
TEMPERATURA ACEITE

TEMPERATURA ACQUA
WATER TEMPERATURE
TE,PERATURE EAU
WASSER TEMPERATUR
TEMPERATURA AGUA

ALTEZZA PIATTAFORMA
PLATFORM HEIGHT
HAUTEUR PLATEFORME
HÖHE DER HEBEBÜNE
ALTURA PLATAFORMA

PARZIALE ORE
PARTIAL HOURS
PARTIELLE HEURES
TEILWEISE DER STUNDEN
PARCIAL HORAS

TOTALE ORE
TOTAL HOURS
TOTAL HEURES
GESAMTSTUNDEN
TOTAL HORAS

LUMINOSITÀ DISPLAY
DISPLAY BRIGHTNESS
LUMINOSITÉ DISPLAY
DISPLAY-HELLIGKEIT
BRILLO PANTALLA

PENDENZA LONGITUDINALE°
LONGITUDINAL SLOPE
PENTE LONGITUDINALE
LÄNG-HANG
PENDIENTE LONGITUDINAL

PENDENZA TRASVERSALE°
CROSS SLOPE
PENTE TRANSVERSALE
QUER-HANG
PENDIENTE TRANSVERSAL

DI SERIE

STANDARD
STANDARDSAUSSTATTUNG
DE SÈRIE
DE SERIE



3 ANGOLI DI STERZATURA IN SIMULTANEA: LO STERZO ANTERIORE SEGUE SEMPRE PERFETTAMENTE QUELLO POSTERIORE

- 3 SIMULTANEOUS STERRING ANGLES: THE FRONT STEER WELL ALWAYS FOLLOWS BACK
- 3 3 GLEICHZEITIGE ABBIEGEN: THE FRONT STEER WELL FOLGT IMMER ZURÜCK
- 3 EFFETS SIMULTANÈS ANGLES DE BRAQUAGE: LE BŒUF BIEN AVANT SUIV TOUJOURS RETOUR
- 3 SIMULTÀNEA ANGULOS DE GIRO: EL BIEN DIRECCIÓN DELANTERA SIEMPRE SIGUE VOLVER



CROSS: 4 RUOTE MOTRICI, 4 RUOTE STERZANTI

- CROSS: 4 WHEELS DRIVE 4 HEELS STERRING
- CROSS: 4 ANTRIBSRADER 4 LENKRADER
- CROSS 4 ROUES MOTRICES 4 ROUES DIRECTRICES
- CROSS: 4 RUEDAS MOTRICES 4 RUEDAS DIRECCIONAL

SERBATOIO CARBURANTE E VANI PORTA OGGETTI

- FUEL TANK AND OBJECTS KEEPING VAIN
- OLTANK UND ABLAGEFACHE
- RESERVOIR CARBURANT ET COMPARTIMENTS RAGEMENTES
- TANQUE DEL CARBURANTE Y VANOS LIBRES

CARICABATTERIE VERSIONE ECO (SEMPRE A BORDO)

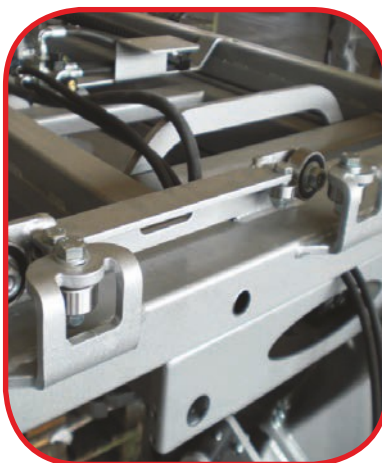
- CHARGE BATTERIES ECO VERSION (ALWAYS ON BOARD)
- LABEGERAT ECO VERSION (IMMER AN BORD)
- CHARGEUR DE BATTERIE VERSION ECO (CONSEIL TOUJOURS)
- CARGA BATERIA VERSION ECO (JUNTA DE SIEMPRE)

CROSS: 4RM - 4RST GRANDINE: 2RM - 2RST



LA CONSOLLE DI COMANDO "REVERSE" PUÒ ESSERE UTILIZZATA PER UNA GUIDA SIA ANTERIORE CHE POSTERIORE DELLA MACCHINA

THE CONTROLS CONSOLE "REVERSE" CAN BE USED FOR A GUIDE EITHER FRONT OR REAR
DIE "REVERSE" KONSOLE KANN BEIDE FÜR EINE FRONT-UND HECKFUHRUNG DER MASCHINE BENUTZT WERDEN
LA CONCOLLE DE COMMANDE "REVERSE" PEUT ETRE UTILISSE POUR CONDUIRE LA MACHINE A LA FOIS AVANT ET ARRIERE
LA CONSOLLE DE MANDOS "REVERSE" PUEDE SER UTILIZADA POR UNA GUIA ANTERIOR COMO POSTERIOR DE LA MAQUINA



BALCONI SCORREVOLI SU CUSCINETTI

PLATFORMS FLOWING ON BEARINGS
VERSCHIEBBARE BALCONE AUF LAGER
PLATEFORME FONTIONNE SUR LES ROULEMENTS
BALCONES CORREDIZOS SOBRE COJINETES



PATTINO GUIDA IN ERTACETAL

SKID IN ERTACETAL
FUHRUNGSLAUER IN ERTACETAL
PATIN DE GLISSIERE EN ERTACETAL
PATIN EN ERTACETAL



BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE ELETTROIDRAULICO

DIFFERENTIAL ELECTROHYDRAULIC LOCK
ELEKTROHYDRAULISCHE DIFFERENTIALSPERRE
VERROUILLAGE DIFFERENTIAL ELECTROHYDRAULIQUE
BLOQUEADOR ELECTROIDRAULICO DE DIFFERENCIAL



MINIMO INCIAMPO: SOLO 1 CM

MINIMUM TRIPPING: ONLY 1 CM
MINIMALE AUSLOSUNG: NUR 1 CM
MINIMUM DE TREBUCEMENT: SEULEMENT 1 CM
MINIMO ESTORBO: SOLO 1 CM



APERTURA IDRAULICA BALCONI

SLIDING PLATFORMS HYDRAULIC OPENING
HYDRAULISCHE OFFNUNG DER BALKONE
OUVERTURE HYDRAULIQUE DES TERRASSES
ABERTURA HYDRAULICA DE LOS BALCONES

DI SERIE



PARAPETTI ORIENTABILI TOTALMENTE RIBALTABILI

- PARAPETS TOTALLY
OVERTURNABLE
- KOMPLETT KLAPPBARE
GELANDERADJUSTABLE
- PARAPETS ORIENTABLES
COMPLETEMENT RABATTABLES
- PARAPETOS REGULABLES
TOTALMIENTE ABATIBLES



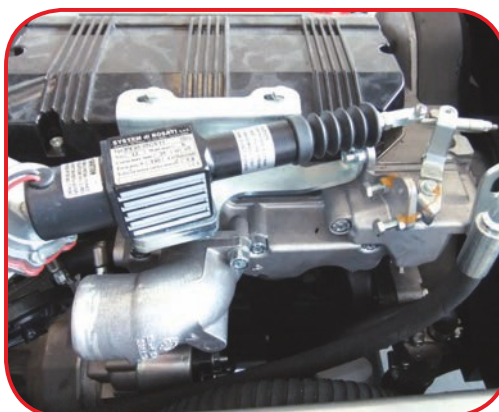
SCALETTA VERTICALE: NON INGOMBRA E PUÒ ESSERE USATA TRA I FILARI

- VERTICAL SCALE: IT OCCUPIES LITTLE SPACE
AND CAN BE USE AMONG THE PLANTS
- STEIGLEITER: NICHT SPERRIG, UND KANN
INZWISCHEN DIE ZEILEN BNUZT WERDEN
- ECHELLE VERTICALE: PREND PEU D'ESPACE ET
PEUT ETRE UTILISSE DANS LES RANGES
- ESCALERA VERTICAL: NO ABARROTA Y PUEDE SER
UTILIZADA ENTRE LAS HILERAS



APERTURA IDRAULICA BALCONI NEI 4 LATI DELLA PIATTAFORMA

- HYDRAULIC OPENING OF THE BALCONY
ON THE 4 SIDES OF THE PLATFORM
- HYDRAULISCHE OFFNUNG DER
BALKONEN AN DEN 4 SEITEN DER
HEBEBUHN
- OVERTURE HYDRAULIQUE DES
TERRASSES DE 4 COTÉS DE LA
PLATEFORME
- ABERTURA HIDRAULICA DE LOS
BALCONES EN LOS 4 LADOS DE LA
PLATAFORMA



ACCELERATORE ELETTRICO

- ELECTRIC ACCELERATOR
- ELEKTRISCHER BESCHLEUNIGER
- ACCELERATEUR ELECTRIQUE
- ACELERADOR ELECTRICO



MOTORE KUBOTA 3CIL HP29,5

- KUBOTA ENGINE 3CIL HP29.5
- KUBOTA MOTOR 3CIL HP29.5
- MOTEUR KUBOTA 3CIL HP29,5
- MOTOR KUBOTA 3CIL HP29,5



MULTIWING SYSTEM HIGH PERFORMANCE

RADIATORE OLIO

- OIL COOLER
- OL KUHLE
- RADIATEUR HUILE
- RADIADOR ACEITE

RADIATORE ACQUA

- WATER COOLER
- WASSER KUHLE
- RADIATEUR EAU
- RADIADOR AGUA

OPTIONAL



- DOPPIA CONSOLLE DI COMANDO**
- DOUBLE CONTROLS CONSOLLE**
- DOPPEL-BEDIENUNGSKONSOLE**
- DOUBLE CONSOLLE DE COMMANDE**
- DOBLE CONSOLLE DE MANDOS**



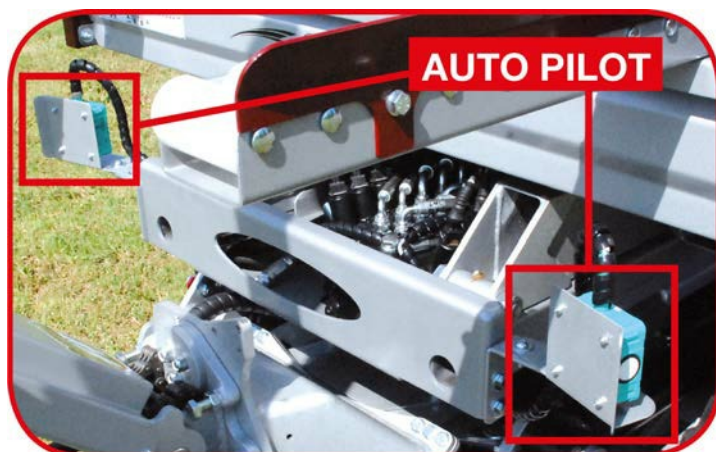
- SBLOCCO RIDUTTORE RUOTA SULL' ASSALE POSTERIORE**
- UNBLOCK WHEEL REDUCER IN THE REAR AXAL**
- ENTSPERR-RADREDUZIERUNG AUF HINTERACHSE**
- DEVEROUILLAGE REDUCTEUR ROUE SUR L'ESSEIEU ARRIERE**
- LIBERACION REDUTORE RUEDA EN EJE POSTERIOR**



- ELEVATORE A COLONNA KG 297**
- COLUMNAR ELEVATOR**
- SAULENHEBER**
- ELEVATEUR A COLONNE**
- ELEVADOR A COLUMNA**



- PORTACASSETTE SCORREVOLE KG 35**
- SLIDING CRATE HOLDER**
- VERSCHIEBBARER KISTENHALTER**
- PORTE CAISSONS COULISSANT**
- SOPORTE CAJA DESLIZANTE**



- AUTOPILOT: CON DOPPI SENSORI A ULTRASUONI E MEMORIZZAZIONE DELLA VELOCITA' PREIMPOSTATA**
- AUTOPILOT WITH DOBLE ULTRASOUNDS SENSORS AND MEMORY OF SPEED PRESET**
- AUTOPILOT MIT 2 ULTRASCHALLSENSOREN UND SPEICHERN DER EINGESTELLTEN GESCHWINDIGKEIT**
- AUTOPILOT AVEC DOUBLE CAPTEURS A ULTRASONS ET MEMOIRE DE VITESSE PREREGLÉE**
- AUTOPILOT CON DOBLES SENSORES A ULTRASONIDOS Y MEMORIZACION VELOCIDA FIJADA**

OPTIONAL



COMANDO ELEVATORE DA TERRA

- ELEVATOR CONTROL FROM GROUND (BACK)
- SAULENHEBER KOMTROLLE VOM
- BODEN (RUCKSEITIG) COMMANDE ELEVATEUR DU SOL (ARRIERE)
- COMANDO ELEVADOR DEL SUELO (POSTERIOR)



COMANDO ELEVATORE STOP E GO DALLA PIATTAFORMA

- STOP&GO CONTROL FROM PLATFORM
- HEBER KONTROLLER UND STOP&GO DER HEBEBUHN
- COMMANDE ELEVATEUR ET STOP&GO DE LA PLATEFORME
- MANDO STOP&GO DE LA PLATAFORMA



FORCHE SUPPLEMENTARIELEVATORE A COLONNA KG.32

- ADDITIONAL FOURCHES COLUMNAR ELEVATOR
- ZUSATZLICHEN GABELN FUR SAULENHEBER
- FOURCHES SUPPLEMENTAIRES ELEVATEUR A COLONNE
- HORQUILLAS SUPLEMETARES A COLUMNA



BRANDEGGIO IDRAULICO

- HYDRAULIC INCLINATION
- HYDRAULISCHE NEIGUNG
- INCLINAISON HYDRAULIQUE
- INCLINACION IDRAULICA



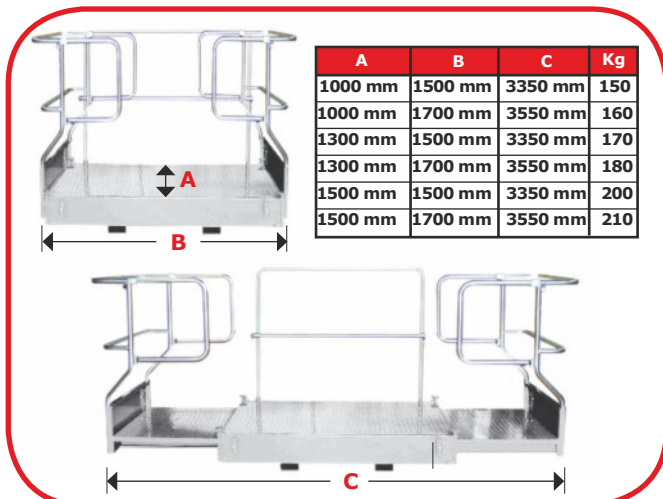
ELEVATORE A PANTOGRAFO ANT-POST. KG125

- FRONT/BACK PANTOGRAPH ELEVATOR 125KG.
- VORNE/RUCKWERTS PARALLELOGRAMMAHEBUNG AUFZUG 125 KG
- ELEVATEUR A PANTOGAPHE AVANT/ARRIERE 125KG
- ELEVADOR A COLUMNA DELANTERO TRASERO 125 KG.



GRANDINE: 4 RUOTE MOTRICI, 4 RUOTE STERZANTI

- GRANDINE: 4 WHEELS DRIVE 4 HEELS STERRING
- GRANDINE: 4 ANTRIBSRADER 4 LENKRADER
- GRANDINE: 4 ROUES MOTRICES 4 ROUES DIRECTRICES
- GRANDINE: 4 RUEDAS MOTRICES 4 RUEDAS DIRECCIONAL



PEDANA PER ELEVATORE A COLONNA

- PLATFORM FOR COLUMNAR ELEVATOR
- TRITTBRETT FUR SAULENHEBER
- ESTRADE POUR ELEVATEUR A COLOMNE
- PLATAFORMA PARA ELEVADORA A COLUMNA



25°



25°



P. MAX
KG 120

ROTAZIONE IDRAULICA SOLLEVATORE PER CARICO E SCARICO IN PENDENA KG 15

- HYDRAULIC ELEVATOR'S ROTATION FOR LOADING/UNLOADING IN SLOPE
- HYDRAULISCHE SAULENHEBERSROTATION FUR GENEIGTE LADEN/ AUSLADEN
- ROTATION HYDRALIQUE SUR ELEVATEUR POUR CHARGEMENT/ DECHARGEMENT EN PENTE
- ROTACION IDRAULICA EN EL ELEVATOR POR CARGA/DESCARGA EN PENDENCIA

SUPPORTO SUPPLEMENTARE BINS APPLICABILE SIA ANTERIORMENTE CHE POSTERIORMENTE KG.65

- ADDITIONAL BINS SUPPORT FRONT/ BACK
- MOUNTABLE KG.65
- ZUSATZLICHE KISTENUNTERSTUTZUNG VORNE/RUCK KG.65
- SUPPORT BINS SUPPLEMENTAIRES AVANT/ ARRIERE KG.65
- SUPORTE ADICIONAL BINS MONTABLE DELANTERO/TRASERO KG.65



ESSICCATORE

- DRYER
- SÉCHEUSE
- TROCKNER
- SECADORA



SGANCIO RAPIDO RULLIERE

- QUICK UNCOUPLING ROLLER GATE
- SCHNELLVERSCHLUSS
- ROLLENBAHNEN
- ATTelage RAPIDE RULLIER
- DESEGANCHE RAPIDO
- RODAMIENTOS



TENDE

- TENDS
- VORHANG
- RIDEAU
- TIENDAS



RULLIERE SOTTO PIEDE KG42

- UNDER FOOT ROLLER GATES
- ROLLENBAHNEN
- KISTENAUFNAHMEN UNTEN
- RULLIERS SOUS PIED
- RODAMIENTOS DE LA PLATAFORMA
- ABAJO DEL PIE



RULLIERE SOTTO PANCIA KG46

- UNDER BELLY ROLLER GATES
- ROLLENBAHNEN KISTENAUFNAHMEN
- OBERN
- RULLIERS SOUS LE BIN
- RODAMIENTOS DE LA PLATAFORMA
- ABAJO DE LA PANZA

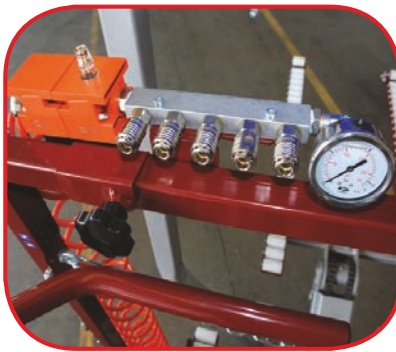
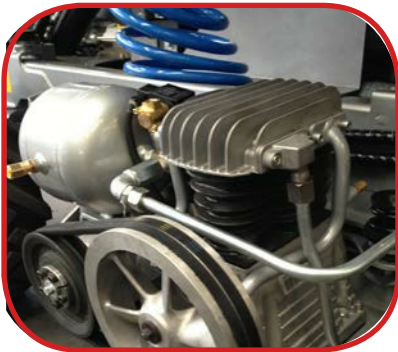


31 X 15.5-15 10 - 75 -15,3 27 X 10 -15,3
(Optional) (Optional) (Di serie)

RUOTE DI SERIE

- 26X12,5 -15
- STANDARD WHEELS
- 26X12,5-15
- RADER IN SERIE 26X12,5-15
- ROUES DE SERIE 26X12,5-15
- RUEDAS DE SERIE 26X12,5-15

OPTIONAL



- 🇮🇹 **COMPRESSORE, FILTRO, 5 PRESE D'ARIA E DUE SERBATOI IT 23 CAD. (N.1MOD.2500) NO SU VERSIONE ECO + 3° BOMBOLE PER ESSICCAZIONE ARIA**
- 🇬🇧 **COMPRESSOR SET, FILTER AND 5 QUICK COUPLING AIR PLUGS (NO ON ECO VERSION) + 3° BOTTLES FOR AIR DRYING**
- 🇩🇪 **KOMPRESSOR, FILTER UND 5 LUFTSTECKER MIT SCHNELLKUPPLUNGEN (NICHT FÜR ECO VERSION) + 3° FLASCHEN ZUR LUFTTROCKNUNG**
- 🇫🇷 **GROUPE COMPRESSEUR, FILTRE ET 5 PRISES D'AIRE A EMBRAIAGE RAPIDE (NON SUR VERSION ECO) + 3° BOUTEILLES POUR LE SÉCHAGE DES AIR**
- 🇪🇸 **GRUPO COMPRESOR DE AIRE, FILTROS Y 5 TOMAS DE AIRE (NO POR VERSION ECO) + 3 BOTELLAS PARA SECADO DE AIRE**



- 🇮🇹 **KIT SOLLEVAMENTO E TRAINO KG.22**
- 🇬🇧 **UPLIFTING AND TOWING KIT**
- 🇩🇪 **HEBEKIT MIT ZUGDEICHSEL**
- 🇫🇷 **LIT SOULEVEMENT ET DE REMORQUAGE**
- 🇪🇸 **KIT DE LEVANTAMIENTO Y REMOLQUE**



- 🇮🇹 **PIEDE IDRAULICO KG.12**
- 🇬🇧 **HYDRAULIC FOOT**
- 🇩🇪 **HYDRAULISCHE FUB**
- 🇫🇷 **PIED HYDRAULIQUE**
- 🇪🇸 **PIE HUDRAULICO**



- 🇮🇹 **FANALERIA ANTERIORE**
- 🇬🇧 **FRONT LIGHTS**
- 🇩🇪 **VORNE LICHT**
- 🇫🇷 **FEUX AVANT**
- 🇪🇸 **LUCES DELANTERAS**



- 🇮🇹 **FANALERIA POSTERIORE CON PORTA TARGA**
- 🇬🇧 **BACK LIGHTS WITH PLATE SUPPORT**
- 🇩🇪 **RUCK LICHT MIT SCHILDHALTER**
- 🇫🇷 **FEUX POSTERIEURS AVEC PORTE PLAQUE**
- 🇪🇸 **LUCES POSTERIORES CON CHAPA**



- 🇮🇹 **RADIO**
- 🇬🇧 **RADIO**
- 🇩🇪 **RADIO**
- 🇫🇷 **RADIO**
- 🇪🇸 **RADIO**